

## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

### ‘Η ποίηση, κατάφαση τῆς ἀνθρώπινης πνευματικότητας\*

‘Η ποίηση, δπως δλες οἱ καλὲς τέχνες, γεννήθηκε μαζὶ μὲ τὸν ἀνθρωπο, ἀνήκει ἀποκλειστικὰ στὸν ἀνθρωπο καὶ ζεῖ μὲ τὸν ἀνθρωπο. Ἐξω καὶ πέρα ἀπ’ αὐτὸν δὲν εἶναι δυνατὴ οὔτε κὰν νοητή. Ἀκόμα καὶ ὅταν ὑπερβαίνει τὰ σύνορα τῆς διάνοιας καὶ ὅταν λικνίζεται μέσα στὶς ὑπέροχες καὶ ὑπερβατικὲς σιωπές της<sup>1</sup>, ἡ ποίηση παραμένει στοιχεῖο ἀναπόσπαστο τοῦ ἀνθρώπινου συνειδησιακοῦ χώρου καὶ ἐκφραστὴ κορυφαία τῆς πνευματικότητάς του.

‘Η ίστορία τῆς ποίησης εἶναι στενὰ συνυφασμένη μὲ τὴν ἀνθρώπινη περιπέτεια καὶ ἀκολουθεῖ βῆμα πρὸς βῆμα τὴν πορεία τῆς κοινωνικῆς ζωῆς. ‘Υπῆρξε γλώσσα μαγική, κατάλληλη νὰ ἔξευμενίζει τὰ πνεύματα ποὺ διαφεντεύουν τὶς ἀνθρώπινες τύχες καὶ μύθος ποὺ διδηγοῦσε σὲ χώρους ἄβατους· ἔγινε δάσκαλος καὶ δίδαγμα καὶ ψυχαγωγία τοῦ ἀνθρώπου, σάλπιγγα καὶ παιάνας γιὰ τὶς νίκες του καὶ λυγμὸς γιὰ τὶς συμφορές του, προσευχὴ γιὰ τὴ σωτηρία του, ἔξομολόγηση τῶν μύχιων φόβων καὶ πόθων του καὶ ἀκόμα ἔφενο παραλήρημα ἀναζητώντας ἀπελπισμένα τὴν ἐκφραστὴ τοῦ ἄφατου. Σὲ δλες αὐτὲς τὶς μορφές της ποὺ μόνο ἐνδεικτικὰ μνημονεύτηκαν καὶ δχι πάντα μὲ χρονολογικὴ σειρά, ἡ ποίηση διατήρησε τὸ θεμελιακό τῆς χαρακτηριστικό, τὴν πνευματικότητα, τὸν ἀναπόσπαστο δηλαδὴ δεσμό τῆς μὲ αὐτὸ πού, χωρὶς νὰ ἔρουμε καλὰ καλὰ τί εἶναι, ἀποκαλοῦμε πνευματικὴ ζωὴ καὶ ποὺ διακρίνει τὰ ἄλλα ἀπὸ τὰ ὑλικὰ ἡ φυσικὰ ἀνθρώπινα βιώματα. Κατηφορίζοντας ἀπὸ τὶς αἰώνιες καὶ πλούσιες πηγές της, τὴ μνήμη καὶ τὴ φαντασία, γονιμοποίησε τὸ λόγο καὶ λουλούδισε τὸ κρυφὸ περιβόλι τῆς ἀνθρώπινης ψυχῆς, φωτίζοντας στὸν ἀνθρωπο-ποιητή δσο καὶ σὲ αὐτὸν ποὺ δέχεται τὸ θεϊκὸ ἀγγιγμά της, τὸ «αἰσθητικὸ δν» ποὺ κλείνει μέσα του.

Εἶναι ἐνδιαφέρον νὰ σημειώσουμε ἐδῶ πὼς ἡ πνευματικότητα αὐτὴ τῆς ποίησης καὶ ιδιαίτερα ἡ κατάταξή της στὶς ἀνώτερες ἐκφράσεις τῆς ἀνθρώπινης πνευματικῆς ζωῆς δὲν θεωρήθηκε πάντα ἀλήθεια αὐταπόδεικτη. Ἀπὸ τὸν

\* Απόσπασμα ἀπὸ τὸ βιβλίο τοῦ Β. ΒΙΤΣΑΕΗ, ‘Αναφορά στὴν ποίηση.

1. «Ο στίχος δὲν ἀποτελεῖται μονάχα ἀπὸ λέξεις», θὰ γράψει ὁ Κ. ΤΣΑΤΣΟΣ [1], «ἀποτελεῖται ἀπὸ τὰ δσα λέει (ὁ ποιητής) καὶ ἀπὸ τὰ δσα σωπαίνει... γιατὶ καὶ οἱ ἐνδιάμεσες σιωπές, κυριότατα στὸ στίχο, πολλὰ σημαίνουν», καὶ συμπληρώνει ὁ P. EMMANUEL: «ὁ ποιητής δὲν δημονιζεῖ λέξεις παρὰ γιὰ νὰ ἐφεύρει τὴ σιωπὴ τῆς ὥποιας αἰσθάνεται πὼς εἶναι ἀδερφός [2].



Πλάτωνα, μὲ τὶς γνωστὲς θέσεις του<sup>2</sup> γιὰ τὴν ποίηση καὶ τοὺς ποιητές, τοὺς δόποίους θεώρησε, σὲ δρισμένες περιπτώσεις<sup>3</sup>, ἐπικίνδυνους<sup>4</sup> καὶ τοὺς ἔξόρισε<sup>5</sup> ἀπὸ τὴν ἴδαινικὴ πολιτεία του, ἐπειδή, μεταξὺ ἄλλων<sup>6</sup>, τρέφουν τὸ λαὸ μὲ «εἴδωλα τῶν εἰδώλων»<sup>7</sup>, ως τοὺς διάφορους στοχαστὲς ποὺ ἀκολούθησαν ἀμέσως<sup>8</sup> καὶ στοὺς αἰῶνες ποὺ κύλησαν, ἡ ποίηση θεωρήθηκε τουλάχιστον δευτερεύουσα καὶ ὅχι ἄξια λόγου πνευματικὴ ἐνασχόληση.

Τὰ παραδείγματα εἶναι βέβαια πολλά<sup>9</sup>. Ωστόσο θὰ περιοριστῷ ἐδῶ νὰ ἀνα-

2. Διάσπαρτες κρίσεις τοῦ Πλάτωνος γιὰ τοὺς ποιητὲς καὶ γιὰ τὴν ποίηση θὰ συναντήσουμε σὲ πολλοὺς διαλόγους του, ὅπως στὸν *Ἴωνα*, στὸν *Φαῖδρο*, στὸν *Φίληβο*, στὸν *Πολιτικό*, στὸν *Σοφιστή*, στὸ *Συμπόσιο*, στὸν *Κριτία* κλπ. Χαρακτηριστικὴ π.χ. στο προκείμενο εἶναι ἡ σχετικὴ ἀποστροφὴ ποὺ ἀφιερώνεται στοὺς ποιητὲς στοὺς *Νόμους* (719 c): (ό) ποιητὴς ὅπόταν ἐν τῷ τρίποδι τῆς Μούσης καθίζηται, τότε οὐκ ἔμφρων ἐστίν, ... καὶ τῆς τέχνης οὐστῆς μιμήσεως ἀναγκάζεται ἐναντίως ἀλλήλοις ἀνθρώπους ποῶν διατιθεμένους ἐναντία λέγειν αὐτῷ πολλάκις, οἶδεν δὲ οὔτ' εἰ ταῦτα οὔτ' εἰ θάτερα ἀληθῆ τῶν λεγομένων». Ωστόσο ἡ πιὸ «διεξοδική», θὰ ἔλεγα, ἀναφορὰ στοὺς ποιητὲς καὶ στὴν ποίηση περιέχεται στὴν *Πολιτεία* καὶ ἰδιαίτερα στὸ δεύτερο καὶ στὸ τρίτο βιβλίο καὶ βέβαια στὸ δέκατο ὅπου ὁ Πλάτων ἀναπτύσσει πιὸ «ἐπιγραμματικά» τὶς θέσεις του.

3. «... περὶ ποιήσεως λέγω... τὸ μηδαμῆ παραδέχεσθαι αὐτῆς ὅση μιμητική...» (*Πολιτεία* 595 a). Ἀπὸ τὸ κείμενο αὐτὸ προκύπτει ὀρθίαστα πώς ὁ Πλάτων δὲν καταφέρθηκε κατὰ τῆς ποίησης γενικά ἀλλὰ κατὰ τῆς μιμητικῆς ποίησης {3} καὶ μάλιστα μόνο ἐκείνης ποὺ προορίζεται γιὰ τοὺς «παθητικοὺς καὶ ποικίλους χαρακτῆρες» (ὅπως μεταφράζει τὸ «ἀγανακτητικὸν καὶ ποικίλον ἥθος» ὁ Ἐ. ΓΑΛΗΝΟΣ {4}).

4. Χρήσιμη ἀντίθετα καὶ ἀποδεκτὴ θεωρεῖ ὁ Πλάτων τὴν ποίηση μόνον ὅταν ὑμνεῖ τοὺς θεοὺς καὶ ἐγκωμιάζει τοὺς ἐνάρετον: «...ὅσον μόνον ὕμνους θεοῖς καὶ ἐγκώμια τοῖς ἀγαθοῖς ποιήσεως παραδεκτέον εἰς πόλιν...» (*Πολιτεία* 607 a) καὶ ἀκόμα ὅταν: «μύρια τῶν παλαιῶν ἔργων κοσμοῦσα τοὺς ἐπιγενομένους παιδεύει» (*Φαῖδρος* 245 a).

5. «Ἄνδρα δὴ ...δυνάμενον ὑπὸ σοφίας παντοδαπὸν γίγνεσθαι καὶ μιμεῖσθαι πάντα χρήματα, εἰ ἡμῖν ἀφίκοιτο εἰς τὴν πόλιν αὐτός τε καὶ ποιήματα βουλόμενος ἐπιδεῖξασθαι, προσκυνοῦμεν ἀν αὐτὸν ὡς Ἱερὸν καὶ θαυμαστὸν καὶ ἡδύν, εἴποιμεν δ' ἀν δι τοιοῦτος ἀνήρ ἐν τῇ πόλει παρ' ἡμῖν οὔτε θέμις ἐγγενέσθαι ἀποπέμποιμέν τε εἰς ἄλλην πόλιν...» (*Πολιτεία* 398 a).

6. Ο Πλάτων, μολονότι ἡταν ἔνας ἀξεπέραστος ποιητής τοῦ πεζοῦ λόγου, —ἄλλα ποὺ δὲν τὸ παραδεχόταν—, (*Πολιτεία* 393 d) «οὐ γάρ εἴμι ποιητικός», στάθηκε γιὰ διάφορους λόγους ἀρνητικός, σὲ γενικές γραμμές, ἀπέναντι στὴν ποίηση καὶ σὲ αὐτὸν ἀκόμα τὸν Ὁμηρο πού, δπως ὄμολόγησε, σεβόταν ἀπὸ τὴν παιδικὴ του ἡλικία (*Πολιτεία* 595 e). Στὸ δεύτερο καὶ στὸ τρίτο βιβλίο τῆς *Πολιτείας* ἀτέρρωψε τὴν ποίηση γιὰ λόγους ἥθικοὺς καὶ παιδαγωγικοὺς, π.χ. «... ἀλλ' ὅσον ποιητικάτερα τοσούτῳ ἡττον ἀκουστέον παισὶ καὶ ἀνδράσι οὓς δεῖ ἐλευθέρους εἶναι» (*Πολιτεία* 387 b, καὶ μεταφυσικοὺς (598 a· 599 b).

7. «Οὐκοῦν τιθῶμεν ἀπὸ Ὁμήρου ἀρξαμένους πάντας τοὺς ποιητικούς μιμητάς εἰδώλων ἀρετῆς εἶναι καὶ τῶν ἄλλων περὶ ὧν ποιοῦσιν, τῆς δὲ ἀληθείας οὐχ ἀπεσθαι...» (*Πολιτεία* 600 e).

8. Ο Ἀριστοτέλης, μολονότι δὲν ἀκολούθησε τὸ δάσκαλό του στὶς ἀρνητικές γιὰ τὴν ποίηση θέσεις του, τὴν τοποθέτησε καὶ αὐτὸς σὲ κατώτερη θέση ἀπὸ τὴ φυλοσοφία. Στὸ *Περὶ Ποιητικῆς* ἡ Ιεράρχηση αὐτή εἶναι ἔμμεση, στὰ *Μετεωρολογικά* του δημως λέει ρητά πώς, ἀν κάποιες ποιητικές μεταφρέτες, δπως ἐκείνη τοῦ Ἐμπεδοκλῆ: «ἡ θάλασσα εἶναι τῆς γῆς ὁ ἴδρωτας», εἶναι ποιητικά ἵκανο ποιητικές, δὲν εἶναι ώστόσο κατάλληλες γιὰ τὴ γνώση τῆς φύσης: «... καὶ εἰ τις εἰπὼν ἴδρωτα τῆς γῆς εἶναι τὴν θάλατταν οἰεται τι σαφές εἰσηγένει καθ' ἀπερ Ἐμπεδοκλῆς. πρὸς ποίησιν μὲν γάρ οὗτος εἰπὼν, ίσως εἰρηκεν ἵκανῶς, πρὸς δὲ τὸ γνῶναι τὴν φύσιν οὐχ ἵκανῶς» (357 a 25-28).

9. Ο BRÉMOND π.χ. ἀφιερώνει τριανταπέντε ! σελίδες στὸ βιβλίο του *Prière et Poésie* σὲ



## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

φερθῶ μόνο σὲ δύο ἐπειδὴ προέρχονται ἀπὸ τὴ γραφίδα μεγάλων στοχαστῶν καὶ εἶναι σχετικὰ πρόσφατα (17ος αἰώνας). Σὲ μία ἐπιστολή του, ποὺ μνημονεύει ὁ L. Racine {5}, ἔγραψε ὁ Καρτέσιος<sup>10</sup> πὼς ἀπάνω στὴν κορυφὴ ἐνὸς ἔντονου πυρετοῦ ἔνιωσε τὴν ἀνάγκη νὰ γράψει στίχους καὶ πὼς τοῦτο θὰ ὀφειλόταν στὴ διασάλευση τῶν πνευματικῶν του δυνάμεων ἀπὸ τὴν πυρετικὴ κρίση. Θεωροῦσε δηλαδὴ τὴν ποίηση, δπως σημειώνει ὁ B. Croce {6}, πνευματικὴ κατάπτωση καὶ γεγονὸς παθολογικό! Ἔνας ἄλλος, καρτεσιανὸς καὶ αὐτός, ὁ N. Malebranche, θεωροῦσε, δπως καὶ ὁ Πλάτων, ὅτι ἡ ποίηση εἶναι ἐπικίνδυνη γιὰ τοὺς νέους, γιατὶ τοὺς ἐρεθίζει τὴ φαντασία τους καὶ ἐμποδίζει τὴ νόηση νὰ λειτουργήσει νηφάλια. Γράφει ἀκόμα (*Oeuvres Complètes, Recherche de la Vérité*, τ. 2, σελ. 53) : «... ἀς καταδικάσουν στὴν πυρὰ τοὺς ποιητὲς... δὲ θα στεναχωρηθοῦμε δὰ καὶ πολύ.»

Χρειάστηκε νὰ ἔπερραστεῖ ὅχι μόνο ὁ σκοταδισμὸς τοῦ Μεσαίωνα<sup>11</sup> ἀλλὰ καὶ αὐτὴ ἀκόμα ἡ αὐγὴ τῆς Ἀναγέννησης<sup>12</sup>, γιὰ νὰ ἰδοῦν τὸ φῶς μελέτες καὶ στοχασμοὶ μόλις λίγο ἐνωρίτερα<sup>13</sup> ἀπὸ τὴν πλούσια ἀνθοβολὴ τῶν γιγάντων τοῦ ἰδεαλισμοῦ, ἀργὰ στὸν 18ο, καὶ στὸν 19ο αἰώνα, τῶν Kant καὶ Fichte,

τέτοια παραδείγματα, ἀπὸ τὰ ὅποια μεταφέρω ἐδῶ δύο χαρακτηριστικά: «Γράφει γιὰ τοὺς ποιητὲς ὁ Lamotte, γιὰ τὰ γέρικα αὐτὰ παιδιά ἀπὸ τὰ ὅποια πήρανε τὰ ἔυλινα σπαθιά τους, καὶ ποὺ ἀλλωστε δὲν εἶναι τελείως ἀχρηστοί, μιὰ καὶ οἱ στοχαστὲς μποροῦν γιὰ ψυχαγωγία νὰ βροῦν κάποια εὐχαρίστηση διαβάζοντας τὰ παιδιαρίσματά τους ...» (op. cit., σελ. 83). Γράφει ὁ W. BEGENOT «... ἀκόμα σήμερα τὸ νὰ πάρει κανεὶς τὴν ποίηση στὰ σοβαρὰ καὶ νὰ τὴν ἰδεῖ σὰν πηγὴ ἀνάτασης καὶ σοφίας θὰ φαινόταν, σὲ δλο σχεδὸν τὸν κόσμο, παραλογισμός. Στὰ μάτια τοῦ μεγάλου κοινοῦ ἡ ποίηση δὲν εἶναι παρὰ παιχνίδι σαλονιοῦ γιὰ ὥρες χαμένες, κάτι σὰν φτηνὴ ἔμμετρη ἐπιφυλλίδα» (op. cit., σελ. 83).

10. Γιὰ τὸν Καρτέσιο ἔγραψε χαρακτηριστικὰ ὁ N. Boileau πὼς εἶναι «ὁ πρῶτος ἐνοχος ποὺ ἔστριψε τὸ λαρύγγι τῆς ποίησης».

11. Χαρακτηριστικὴ στὸ προκείμενο εἶναι ἡ θέση τοῦ Ἱεροῦ Αὐγούστινου ποὺ διατυπώνεται στὶς Ἐξομολογήσεις του (*Confessiones*, βιβλ. I κεφ. 7 καὶ βιβλ. III κεφ. 2) σύμφωνα μὲ τὴν ὅποια τὸ «ώραϊο» εἶναι ἴδιότητα τοῦ θεοῦ καὶ ἡ πρόσβαση σὲ αὐτὸν εἶναι δυνατὴ μόνο μὲ τὸ διαλογισμὸν ἡ μὲ τὴν ἐνόραση.

12. Γράφει χαρακτηριστικὰ ὁ B. CROCE {7}: «...nel periodo che va dai greci al secolo diciassettesimo, l'Estetica propriamente detta non ebbe luogo». Τὴν ἀπόλυτη αὐτὴ κρίση ὡστόσο ἀμφισβήτησαν νεότεροι στοχαστὲς ἀνάμεσα στοὺς ὅποιους ὁ E. de BRUYNE (*L'Esthétique du médiéval*, Louvain 1947), ὁ R. ASSUNTO (*Die Theorie des Schönen*, Köln 1963 καὶ ὁ U. ECO: «Ἀν αἰσθητική», γράφει ὁ τελευταῖος, «εἶναι κάθε στοχασμὸς πάνω στὴν τέχνη τότε κάθε πραγματεία, φιλοσοφία καὶ θεολογία βρίθει αἰσθητικῶν ζητημάτων» {8}. Φυσικὰ ἐδῶ πρόκειται γιὰ σύγχυση γύρω ἀπὸ τὸν δρό «αἰσθητική». Ἄλλωστε ὁ B. Croce μᾶλιστε γιὰ «Estetica propriamente detta» (αἰσθητικὴ κατὰ κυριολεξίαν), δηλαδὴ γιὰ μιὰ πρόσβαση δπως νοήθηκε ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τοῦ Vico καὶ τοῦ Baumgarten (βλ. ἐπ. σημ.).

13. Μὲ τοὺς G. VICO (*Principi di una scienza nuova*, 1725), A. C. BAUMGARTEN (*Meditationes Philosophiae de nonnullis ad poema pertinentibus*, 1750-1758 καὶ *Aesthetica*, 1750), F. HUTCHESON (*An inquiry into the origins of our ideas of beauty and virtue*, 1776) κλπ.



Hegel<sup>14</sup>, Schiller, Schelling κ.ά., ποὺ ἔβαλαν τὰ θεμέλια τῆς ἀναγνώρισης τῆς αἰσθητικῆς γνώσης παράλληλα καὶ ἴσοτιμα<sup>15</sup> μὲ τὴ λογοκρατικὴ ἀνέλιξη καὶ τὴ θρησκευτικὴ ἀνάταση<sup>16</sup>. Ὁ ἀνθρωπος ἀναγνωρίστηκε ἔτσι δχι μόνο «δν λογικὸ» ἢ «δν θρησκευόμενο», ἀλλὰ καὶ «δν αἰσθητικό», μὲ τρεῖς δηλαδὴ κορυφαῖες καὶ ἴσοτιμες<sup>17</sup> ἐκδηλώσεις τῆς πνευματικότητάς του, ποὺ τὸν διακρίνουν καὶ τὸν χαρακτηρίζουν.

Δὲν εἶναι ἐδῶ ὁ χῶρος γιὰ νὰ γίνει περισσότερος λόγος γιὰ τὶς διάφορες σχολές ποὺ διαδέχτηκαν ἡ μία τὴν ἄλλη ἀπὸ τότε ποὺ ὁ A.G. Baumgarten, μὲ τὴ δημοσίευση τῆς *Aesthetica* (1750), ἔδωσε, δχι μόνο τὸ δνομα στὸν καινούριο αὐτὸ κλάδο φιλοσοφικῆς ἐνασχόλησης, δηλαδὴ στὴν «Αἰσθητικὴ» ἢ «Φιλοσοφία τῆς τέχνης» ἀλλὰ καὶ ἀνοιξε καινούριο δρόμο στὸν ἀνθρώπινο στοχασμὸ ποὺ δίκαια χαρακτηρίστηκε «Φιλοσοφία τοῦ πνεύματος»<sup>18</sup>.

Ἐκεῖνο ὥστόσο ποὺ ἀξίζει νὰ σημειωθεῖ εἶναι ὅτι ἡ ποίηση μαζὶ μὲ τὶς ἄλλες καλές τέχνες πέρασε ἔτσι στὸ ἐπίκεντρο τοῦ φιλοσοφικοῦ ἐνδιαφέροντος

14. Ὁ G. W. F. HEGEL μίλησε, ὅπως εἶναι γνωστό, γιὰ ἓνα «σύστημα» τῶν τεχνῶν, μέσα σὲ μία δυναμικὴ ἐξελικτικὴ πορεία τῆς ἀνθρώπινης πνευματικότητας. Ἀξίζει μάλιστα νὰ σημειωθεῖ ἐδῶ πὼς ὁ γίγας αὐτὸς τοῦ γερμανικοῦ στοχασμοῦ τοποθέτησε τὴν ποίηση στὸ ψηλότερο σκαλοπάτι, χαρακτηρίζοντάς την σὰν τὴν «τέλεια ἔκφραση τῆς ἀνθρώπινης πνευματικότητας» (πβ. G. W. F. HEGEL, *Introduction à l'Esthétique*, (γαλλ. μετάφραση ἀπὸ τὸ γερμανικὸ πρωτότυπο), Paris, Aubier Montaigne, 1964).

15. Ἡ «ἴσοτιμία» αὐτὴ δὲν ἀναγνωρίστηκε ἀμέσως καὶ συγχρόνως μὲ τὴ στροφὴ τοῦ φιλοσοφικοῦ ἐνδιαφέροντος στὴν «αἰσθητικὴ», ἀλλ᾽ ὑπῆρξε προϊὸν τῆς κατοπινῆς ἀνάπτυξής του. Ὁ A. BAUMGARTEN, π.χ., θεωρεῖ ἀκόμα τὴν «αἰσθητικὴ γνώση» κατώτερη ἀπὸ τὴ νοοκρατικὴ: «Scientia cognitionis sensitivae, theoria liberalium artium, gnosiology inferior, ars pulchre cogitandi, ars analogi rationis»{9}.

16. «... au delà de la métaphysique et de la lyrique deux types de connaissance s'affirment», γράφει ἡ J. G. CAFFARENA {10}, «et qui en même temps les dépassent: le savoir et l'expérience mystique». («Ἐκεῖθε ἀπὸ τὴ μεταφυσικὴ καὶ τὴν ποίηση δύο (μόνον) εἶδη γνώσης, ὑπάρχουν: ἡ νοοκρατικὴ γνώση καὶ ἡ μυστικὴ ἐμπειρία»).

17. Εἶναι ἀναγκαία ἐδῶ ἡ ὑπογράμμιση τῶν κατηγορημάτων «κορυφαῖες καὶ ἴσοτιμες», γιατὶ ἡ ἀπόλαυση τοῦ ὥραιον μόνο ἀπὸ τὸν ἀνθρωπο καὶ μόνο γιατὶ εἶναι ὥραιο χωρὶς ἄλλο (πρακτικὸ) λόγο δὲν ἀποτελεῖ βέβαια «κατάκτηση» τοῦ 19ου αἰώνα! («Solo homo delectatur in ipsa pulchritudine sensibilium secundum seipsam», ἔλεγε ὁ Θωμᾶς ὁ Ἀκινάτης).

18. Τὸ γεγονός ὅτι μὰ φιλοσοφία τοῦ πνεύματος» δὲν ἀναπτύχτηκε ἀπὸ τὴν ἀρχαιότητα ὡς τὸν 17ο αἰώνα, ὡς τὸ κατώφλι δηλαδὴ τῆς σύγχρονης ἐποχῆς, ἀποδίδει ὁ B. CROCE {11} στὸ γεγονός ὅτι ὁ ἀρχαῖος ἄλλα καὶ ὁ κατοπινὸς στοχασμὸς κυλοῦσε γιὰ πολλοὺς αἰῶνες ἀνάμεσα στὸ φυσικὸ καὶ στὸ ὑπερφυσικό, τὸν κόσμο τοῦ «ἐδῶ» καὶ τὸν «ἄλλο κόσμο», καὶ δὲ στάθηκε ποτὲ στ' ἀλήθεια στὴν ἔννοια τοῦ πνεύματος, μέσα στὸ ὄποιο πραγματοποιεῖται ἡ ἐνότητα αὐτῶν τῶν δύο. «Ἐτοι ὑπῆρξε», γράφει, μὰ «φυσικὴ» καὶ μὰ «μεταφυσικὴ», μὰ «ἐπιστήμη τῆς φύσης» καὶ μὰ «θεολογία», πότε ἡ μία πότε ἡ ἄλλη ἡ καὶ οἱ δύο μαζί, μὰ ποτὲ μὰ φιλοσοφία τοῦ πνεύματος. Τὸ τελευταῖο ἐξομειωνόταν μὲ τὴ φύση, ἦταν ἓνα πράγμα ἀνάμεσα σὲ ἄλλα πράγματα. Ὁ στοχασμὸς γύρω ἀπὸ τὴν ποίηση καὶ τὴν τέχνη ἔξαντλοῦσε τὴν ἔρευνα στὸ «φυσικό», δηλαδὴ στὶς κατατάξεις τῆς γραμματικῆς, τῆς ποιητικῆς, τῆς ρητορικῆς, κλπ.».



## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

σάν κορυφαίο πνευματικό (αἰσθητικό) φαινόμενο και πήρε ύψηλόσταθμη θέση, που τῆς ἀνήκε ἀνέκαθεν και πού γιὰ χρόνους μακροὺς εἶχε στερηθεῖ. Ἡ θέση αὐτὴ δὲν ἔχει, ώστόσο, και στὴ σύγχρονη ἀκόμα ἐποχή, τὴ γενικὴ ἀποδοχὴ ποὺ τῆς πρέπει, δχι μόνο σὲ κύκλους ἀπαίδευτους ἀλλὰ και στοὺς ἄλλους, ποὺ ἔξακολουθοῦν νὰ θεωροῦν τὴν ποίηση, εἴτε στὸ στάδιο τῆς δημιουργίας εἴτε σὲ ἐκεῖνο τῆς μέθεξης, τουλάχιστον κατώτερου ἐπίπεδου και ποιότητας πνευματικὴ ἐνασχόληση. Χαρακτηριστικὴ εἶναι γιὰ τὸ προκείμενο ἡ συνήθως εἰρωνικὴ φράση «γράφει ποιήματα»<sup>19</sup>, και ἡ —ὅπως λέγεται— «σύσταση» τοῦ πρύτανη τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν Ἀλκ. Κρασσᾶ πρὸς τὸν Κωστῆ Παλαμᾶ, μόλις ὁ τελευταῖος διορίστηκε Γενικὸς Γραμματεὺς στὸ Πανεπιστήμιο Ἀθηνῶν: «Ἐλπίζω, κύριε Παλαμᾶ, τώρα ποὺ ἔχετε μία ἀξιοπρεπὴ θέση, δτὶ θὰ πάψετε νὰ γράφετε ποιήματα!» {12}

Γράφει σχετικὰ ἔνας σύγχρονος Γάλλος φιλόσοφος {13}: «Εἶναι πολλοὶ ἐκεῖνοι ποὺ θεωροῦν τὴν ποίηση διασκεδαστικὴ μόνο φιλολογικὴ ἀσχολία στὴν ὅποια ἐπιδίδεται κατὰ προτίμηση μὰ μικρὴ διάδα απὸ ἀργόσχολους τῶν ὅποιων ἡ τραυματισμένη εὐαισθησία βρίσκει ἀνακούφιση στὶς λέξεις. Ὁταν ἔνας ἀνθρωπὸς τῆς δράσης, δταν κάποιο πνεῦμα ποὺ ἔχει συνηθίσει τὰ ἐπιστημονικὰ ἔργα, φυλλομετρήσει βιβλίο μὲ ποιήματα, ἔχει τὴν ἐντύπωση πὼς πρόκειται γιὰ κάποιο ἀπαγορευμένο παιχνίδι ποὺ καταστρέφει κάθε δράση και κάθε σοβαρὴ σκέψη. Ὁ ποιητὴς (γι' αὐτὸν) δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι παρὰ ἀνώμαλος ἡ καθυστερημένος και, ἀν πρόκειται γιὰ νέο, γίνεται λόγος γιὰ κάποια κρίση. Κάποια χαμόγελα... ὑπομονὴ, θὰ τοῦ περάσει!»

Ἀκόμα διώς και οἱ μεγάλοι στοχαστὲς τῆς ἀρχαιότητας, μολονότι εἶχαν ὀλοφάνερη μπροστά τους τὴ στενὴ δχι μόνο προσωπικὴ ἀλλὰ και ἐσωτερικὴ σχέση<sup>20</sup> ἀνάμεσα στὴν ποίηση και τὴ φιλοσοφία (Ξενοφάνης, Παρμενίδης, Ἐμπεδοκλῆς, παράδοση ποὺ συνέχισε ἀργότερα ὁ Λουκρήτιος), ἔδωσαν πάντοτε στὴν πρώτη δευτερεύουσα θέση, σὲ σύγκριση μὲ τὴ νοησιαρχικὴ πρόσβαση στὴ γνώση ποὺ ἀντιπροσώπευε ἡ «φιλοσοφία»<sup>21</sup>.

Τὴ στενὴ αὐτὴ σχέση πρόβαλε, πρώτη μέσα σὲ ὀλόκληρη τὴν ἴστορία τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ, ἡ ἀρχαία Ἑλληνικὴ μυθοπλασία, δπως προκύπτει ἀπὸ

19. Μακρυνὴ ἵσως ἦχὼ τῆς φανερὰ εἰρωνικῆς ἀναφορᾶς τοῦ Πλάτωνος στὴν «σπουδαιότητα» τῶν ποιητῶν: «...τῶν δὲ σπουδαίων, ὡς φασὶ τῶν περὶ τραγῳδίαν ἡμῖν ποιητῶν...» (Νόμοι 817 a).

20. «Ἡ προσωρινὴ φιλοσοφία δὲ μπορεῖ νὰ κατανοθεῖ», γράφει ἡ J. G. CAFFARENA {14}, «ἄν τὴν ἀποσυνδέσει κανεὶς ἀπὸ τὴν ποιητικὴ τῆς ἐπίδοση ποὺ περιέχεται στὴ βαθύτερὴ τῆς οὐσία».

21. Θὰ πρέπει νὰ σημειωθεῖ δτὶ ὁ δρος «φιλοσοφία» χρησιμοποιεῖται ἐδῶ μὲ τὴν ἔννοια ποὺ εἶχε στὸν ἀρχαῖο Ἑλληνικὸ χῶρο και ποὺ περιελάμβανε ὀλόκληρο τὸ χῶρο τῆς νοοκρατικῆς πρόσβασης στὴ γνώση, δπως τὸ ἔδειξε σὲ μιὰ λεπτομερέστατη φιλολογικὴ πραγματεία του ὁ J. Erich HEYDE: «Φιλοσοφία betrifft im Sprachgebrauch der damaligen Denker», γράφει, {15}, «ganz offensichtlich das Wissen und ist so irgendwie auf Wissenschaftlichkeit abgestellt». Φιλοσοφία, σήμαινε αὐτὸ ποὺ ἀποκαλοῦμε σήμερα «ἐπιστήμη», ἡ καλύτερα «ἐπιστημονικότητα».



τὴν «ίστορία» τῆς πρώτης συνάντησης τοῦ Σωκράτη μὲ τὸν Πλάτωνα. Τὴ σχετικὴ παράδοση παραθέτει ὁ Διογένης Λαέρτιος. Ὁ Σωκράτης ὀνειρεύτηκε ὅτι κρατοῦσε στὰ γόνατά του ἕνα νεοσσὸν κύκνου καὶ ὅταν αὐτὸς ἀπόχτησε φτερὰ καὶ μποροῦσε νὰ πετάξει, ὑψώθηκε στὸν ἀέρα μὲ ἔνα διόγλυκο τραγούδι. Τὴν ἐπόμενη ἡμέρα ὁ Σωκράτης συνάντησε τὸν Πλάτωνα. Αὐτὸς εἶναι τὸ πουλί, εἶπε<sup>22</sup>. Ἀλήθεια, αὐτὸς ἦταν ὁ κατάλευκος κύκνος ποὺ θὰ τραγουδοῦσε τὸ τραγούδι τοῦ Λόγου.(16)

Ο «ἀνταγωνισμὸς» ἀνάμεσα στὴ φιλοσοφία καὶ στὴν ποίηση, ποὺ ἀταντᾶ συγκαλυμμένος, ἀλλὰ προφανῆς στὴ συχνὴ συγκριτικὴ ἀξιολόγηση αὐτῶν τῶν δύο στὸν Πλάτωνα<sup>23</sup>, ἀλλὰ καὶ σὲ πολλοὺς ἀπὸ τοὺς μεταγενέστερους στοχαστὲς<sup>24</sup>, ἔχει βέβαια τὴν ἔξήγησή του.

Γράφει ὁ γνωστὸς γάλλος πλατωνιστὴς A. Diès στὶς εἰσαγωγικὲς παρατηρήσεις του στὴν *Πολιτεία* τοῦ Πλάτωνος {20}: «Ἡ ποίηση εἶναι ἀντίζηλος τῆς φιλοσοφίας, ἐπειδὴ εἶναι καὶ αὐτὴ παιδαγωγός, ἀλλὰ καὶ ἡ φιλοσοφία εἶναι ἀντίζηλος τῆς ποίησης ἐπειδὴ εἶναι καὶ αὐτὴ ποιητὴς στὸ εἶδος τῆς». «... ᩧ ποίηση μπορεῖ νὰ εἰπωθεῖ πῶς εἶναι κι αὐτὴ κάποιας φιλοσοφίας ἀφρός», θὰ γράψει ὁ K. Παλαμᾶς, {21}, «... γιατὶ κι ἀν ἡ φιλοσοφία ἐποπτεύει τὰ καθόλου καὶ ὁ ποιητὴς παράλληλα εἶναι νοῦς καθολικὸς» καὶ ἀκόμα: «... ὁ ποιητὴς καὶ ὁ φιλόσοφος ἔνα εἶναι».

«Ἔμαστε (καὶ) ἐμεῖς ποιητὲς (μιᾶς) τραγωδίας» —γράφει ὁ Πλάτων στοὺς

22. «...λέγεται δ' ὅτι Σωκράτης ὅναρ εἶδεν κύκνον νεοττὸν ἐν τοῖς γόνασιν ἔχειν, ὃν καὶ παραχρῆμα πτεροφυήσαντα ἀναπτῆναι ἥδυ κλάγξαντα καὶ μεθ' ἡμέραν Πλάτωνα αὐτὸν συστῆναι, τὸν δὲ τοῦτον εἴπειν εἶναι τὸν δρυιθά» (Διογ. ΛΑΕΡΤ., III, 5, 22).

23. Ἀλλὰ καὶ πρὶν ἀπὸ τὸν Πλάτωνα, στὸν προσωκρατικὸ στοχαστικὸ χῶρο, ὅπως προκύπτει ἀπὸ τὶς καυστικὲς ἐπισημάνσεις τοῦ Ξενοφάνη: «Πάντα θεοῖσ’ ἀνέθηκαν Ὅμηρός θ’ Ἡσίοδός τε, δόσσα παρ’ ἀνθρώποισι ὄνείδεα καὶ ψύγος ἐστίν» (D.-K., VS 21 B 11).

24. «Ἡ ἀντίθεση τῶν διαφόρων μορφῶν τοῦ θεωρητικοῦ βίου», γράφει ὁ K. ΤΣΑΤΣΟΣ {17}, «δὲ φαίνεται λιγότερο ἐντονη ἀνάμεσα σὲ δύο πνευματικές λειτουργίες ποὺ ἔχουν ἐν τούτοις τόσο βαθιές κοινές ρίζες, τὴ φιλοσοφία καὶ τὴ λογοτεχνία. Τὶς χαρακτηρίζει καὶ αὐτὲς παντοῦ, ἀλλὰ καὶ στὸν τόπο μας κατὰ ἔναν τρόπο δξὺ καὶ πιὸ ἀπατηλό, μιὰ ἀμοιβαία ἀκατανοησία. ᩧ περιφρόνησῃ ἡ ἀμοιβαία ἀκολουθεῖ». Σὲ ἔνα ἄλλο δοκίμιο του {18} ἀναφωτίεται ρητορικά: «Ἄπὸ ποὺ λοιπὸν ἔχθρα ... τοῦ ποιητῆ καὶ τοῦ φιλόσοφου, καὶ ποὺ ἡ ἀντίθεση ποίησης καὶ φιλοσοφίας; ᩧ φιλοσοφία ζητεῖ μὲ τὴν ὀλοκληρωτικὴν ἀλήθεια νὰ ἀγγίσει τὴν οὐσία τῆς ζωῆς. Καὶ δὲν τὴ γυρεύει μόνο μὲ τὴν ἐπιστημονικὴ λογικὴ, ἀλλὰ μὲ τὴ σκέψη, ποὺ ἔχει πολὺ περισσότερες μορφές ἀπὸ ὅ, τι ἡ ἐπιστημονικὴ λογικὴ. ᩧ ποιητὴς γυρεύει καὶ αὐτὸς τὴν οὐσία τῆς ζωῆς, ἀλλὰ δὲν τὴ γυρεύει μὲ τὸ φῶς τῆς ἀλήθειας, τὴ γυρεύει μὲ τὸ φῶς τῆς μορφικῆς ἐντέλειας καὶ τῆς ἀπόλυτης ἀρμονίας. Πουθενά δὲν συναντῶνται.. Ὁχι ἔχθρα λοιπὸν ἀλλὰ φιλία βλέπω ἀνάμεσα στὴν ποίηση καὶ στὴ φιλοσοφία. Ἀλλὰ ἵσως καὶ κάτι περισσότερο». Γιὰ αὐτὸ τὸ «κάτι περισσότερο» κάνει λόγο ὁ K. ΤΣΑΤΣΟΣ σὲ ἔνα κατοπινὸ γράμμα του πρὸς τὸν Ὁ Έλύτη {19}: «Ὁ ἀληθινὸς φιλόσοφος καὶ ὁ ἀληθινὸς καλλιτέχνης σὲ ἔνα κοινὸ τέρμα ἀνηφορίζουν, νὰ ἐκφράσουν, ὁ ἔνας μὲ τὴ “συναισθηματικὴ” ἀποτίμηση τοῦ κόσμου, ὁ ἄλλος μὲ τὴν ἔλλογη (πρὸς Θεοῦ δχι τὴ λογικὴ) ἀποτίμηση τοῦ κόσμου, τὴν ἐσώτατη οὐσία, αὐτὸν ποὺ συμπύπτει μὲ τὴν πολυπόθητη ἐνόπητα τῶν πάντων».



## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

Νόμους του— «ποὺ εἶναι ὅσο γίνεται καλύτερη ... ποιητὲς εἴστε ἐσεῖς ἀλλὰ ποιητὲς εἴμαστε καὶ ἡμεῖς<sup>25</sup> ... ἀντίζηλοι στὴν τέχνη καὶ ἀνταγωνιστές σας στὸ καλύτερο δράμα...»<sup>26</sup>. Στὸ ἔβδομο βιβλίο τῶν Νόμων, ποὺ ἀναφέρεται κυρίως στὴν παιδεία, ὁ Πλάτων ἔξομολογεῖται τὶς βαθύτερες σκέψεις καὶ τοὺς φόβους του στὸ προκείμενο. Δὲν θέλει, λέει, νὰ ἀφήσει στοὺς ποιητὲς καὶ στοὺς καλλιφωνούς ἡθοποιοὺς ποὺ ἔχουν πιὸ «δυνατὴ φωνὴ» («μεῖζον φθεγγομένους ἡμᾶν») νὰ στήσουν στὴν ἀγορὰ τῆς πόλης τὶς σκηνές τους ἀντίκρου σὲ ἐκεῖνες τῶν σοφῶν (νομοθετῶν) καὶ ἀπὸ αὐτὲς νὰ ἔξαγγέλουν ἐλεύθερα σὲ γυναῖκες καὶ παιδιὰ καὶ στὸν δχλο γενικότερα τὰ ἀντίθετα ἀπὸ ὅσα λένε οἱ τελευταῖοι<sup>27</sup>.

Ἡ ἐκτενέστερη κάπως ἀναφορὰ ἐδῶ στὶς θέσεις τοῦ Πλάτωνος γιὰ τὸ προκείμενο δφείλεται στὸ γεγονὸς ὅτι ὁ πλατωνικὸς στοχασμός, ὅπως εἶναι γενικὰ παραδεκτό, ἀσκησε βαθύτατη ἐπίδραση στοὺς κατοπινοὺς αἰῶνες ὡς τὸν Μεσαίωνα, τὴν Ἀναγέννηση, καὶ αὐτὸν τὸν 17ο αἰώνα.

Στὰ πλαίσια τῆς ἀναβάθμισης τοῦ φιλοσοφικοῦ ἐνδιαφέροντος γιὰ τὴν τέχνη καὶ τοῦ ὑψηλοῦ γνωστικοῦ<sup>28</sup> της ρόλου ποὺ ἀκολουθησε, ἡ ποίηση-τέχνη «κατ' ἔξοχὴν» καὶ ὅχι μόνο ἐτυμολογικά, κέρδισε τὸ χαμένο ἔδαφος στὸν μακραίωνα ἀγώνα τῆς ἀντιπαλότητάς της μὲ τὴ φιλοσοφία<sup>29</sup> καὶ στέκεται ἡδη

25. Ὁ Πλάτων θεωροῦσε τὴ φιλοσοφία ὅπως καὶ τὴν ποίηση μίμηση. Ὅπως ὁ ποιητὴς μιμεῖται μὲ τὶς λέξεις (μὲ τὴ γλώσσα) τὴν αἰσθητικὴ φύση, ὁ φιλόσοφος μιμεῖται μὲ τὴ γλώσσα τὴν Ἰδέα ἢ τὴν Ἀλήθεια. Εἶναι λοιπὸν καὶ οἱ δύο μιμητές, ἀλλὰ ὁ ποιητὴς εἶναι, κατ' αὐτόν, κατώτερος, γιατὶ τὸ προϊὸν του εἶναι δυὸ φορές πιὸ ἀπομακρυσμένο ἀπὸ τὴν Ἀλήθεια (τὴν Ἰδέα). Ὁ φιλόσοφος μιμεῖται ἀμεσα καὶ ἀπ' εὐθείας τὴν Ἰδέα, ἐνῶ ὁ ποιητὴς μιμεῖται τὴν αἰσθητὴ φύση ποὺ εἶναι ἡ ἴδια ἀπομίμηση τῆς Ἰδέας.

26. «...ἡμεῖς ἐσμὲν τραγωδίας αὐτοὶ ποιηταὶ κατὰ δύναμιν δὲ τι καλλίστης ἄμα καὶ ἀρίστης.. Ποιηταὶ μὲν οὖν ὑμεῖς ποιηταὶ δὲ καὶ ἡμεῖς ἐσμεν τῶν αὐτῶν, ὑμῖν ἀντίτεχνοι τε καὶ ἀνταγωνισταὶ τοῦ καλλίστου δράματος» (Νόμοι, 817 b).

27. Σὲ μιὰ φανταστικὴ ἀποστροφὴ πρὸς τοὺς ποιητές λέει ὁ Ἀθηναῖος (Πλάτων): «...μὴ δὴ δόξητε ἡμᾶς δραδίως γε οὗτως ὑμᾶς ποτε παρ' ἡμῖν ἐάσειν σκηνάς τε πήξαντας κατ' ἀγορὰν καὶ καλλιφώνοντος ὑποκριτὰς εἰσαγαγομένους, μεῖζον φθεγγομένους ἡμῶν ἐπιτρέψειν ὑμῖν δημηγορεῖν πρὸς παῖδας τε καὶ γυναικας καὶ τὸν πάντα δχλον, τῶν αὐτῶν λέγοντας ἐπιτηδευμάτων περὶ μὴ τὰ αὐτὰ ἀπερ ἡμεῖς, ἀλλ' ὡς τὸ πολὺ καὶ ἐναντία τὰ πλεῖστα» (Νόμοι, 817 c).

28. «Ἡ ἐπιστήμη καὶ ἡ ποίηση», γράφει ὁ K. ΜΕΡΑΝΑΙΟΣ [23], «ώς πνευματικὲς ἐπεξεργασίες εἶναι δίδυμες ἀδερφές. Ἡ γνῶσις ἀποτελεῖ τὸ κοινό τους ὑπόστρωμα». Ὁ ΕΓΕΛΟΣ στὴν Αἰσθητικὴ του χαρακτηρίζει τὴν τέχνη ὡς πηγὴ ἀμεσοῦς γνώσης, καὶ ὁ Fr. SCHELLING στὸ βιβλίο του *Philosophie der Kunst* (ἐπανέκδ. Darmstadt 1960) γράφει: «... ἡ τέχνη ὡς παράσταση τοῦ ἀπείρου βρίσκεται στὸ Ἱδιο ὑψος μὲ τὴ φιλοσοφία. Ἡ φιλοσοφία συλλαμβάνει τὸ Ἀπόλυτο στὴν ἀρχέτυπη μορφή του, ἡ τέχνη στὴν ἔκτυπη ἡ τὴν εἰδωλικὴ, στὴν ἀντικειμενικὴ ἀνανάκλασή της...» [24].

29. Ἡδη ἀπὸ τὸ 1930 ἔλεγε, σὲ ἓνα λόγο του στὴ Σοφίη, ὁ S. M. EISENSTEIN [25]: «...ὑποφέρουμε ἀπὸ ἓνα φοβερὸ δυῖσμό, ἀνάμεσα στὴ σκέψη, τὴν καθαρή, δηλαδή, φιλοσοφικὴ θεώρηση, καὶ τὸ συναίσθημα, τὴ συγκίνηση...». «... voilà pourquoi», γράφει ἀκόμα μὰ σύγχρονη Ἰταλίδα φιλόσοφος [26], «la philosophie ...peut aboutir, selon le processus historique de la philosophie et de la poésie européennes à une nouvelle affirmation de la métaphysique et à une mise en valeur de la lyrique».



τουλάχιστον στό ΐδιο έπειτεδο μὲ αὐτήν<sup>30</sup>, διν δὲν τὸ ξεπέρασε στὰ πλαισια τῆς καινούριας πρόσβασης στὴ θεώρηση τοῦ κόσμου ποὺ πρόσφατα ἀνοιξαν οἱ φυσικὲς ἐπιστήμες.

Ἡ κβαντικὴ μηχανὴ τοῦ Max Planck, ἡ ἀνατροπὴ τοῦ εὐκλείδειου καὶ τοῦ νευτώνιου σύμπαντος, ἡ «ἀօριστία» τῶν φυσικῶν νόμων καὶ ἡ «Ἄρχὴ τῆς ἀβεβαιότητας» τοῦ W.K. Heisenberg, ἡ δυσπρόσιτη στὸ Λόγο ἔννοια τοῦ χωρόχρονου τοῦ A. Einstein, καὶ τόσες ἄλλες καινούριες εξωαισθητικὲς προσβάσεις στὸν φυσικὸ περιβάλλοντα κόσμο ἔδειξαν καὶ ἔπεισαν πώς ἡ προσφυγὴ στὸν ποιητικὸ λόγο εἶναι καταλληλότερη ὅχι μόνο γιὰ νὰ «σημάνει» τὰ καινούρια «τοπία» ἄλλὰ καὶ γιὰ νὰ τὰ πλησιάσει καὶ νὰ τὰ γνωρίσει<sup>31</sup>.

Αὐτὴ ἡ γενικότερη ἀναγνώριση τῆς ἀνάγκης προσφυγῆς στὸν ποιητικὸ λόγο γιὰ μὰ καταλληλότερη πρόσβαση σὲ χώρους ποὺ παραδοσιακὰ ἀνήκαν στὴ στοχαστικὴ σφαιρὰ<sup>32</sup> εἶναι βέβαια σχετικὰ πρόσφατο φαινόμενο. Ἡ προσφυγὴ, ώστόσο, στὸν ποιητικὸ λόγο ἀπὸ πολλοὺς μεγάλους στοχαστὲς καὶ ἴδιαίτερα ἀπὸ τὰ ἔξαιρετικὰ ἔκεīνα πλάσματα, τοὺς δραματιστὲς καὶ τοὺς μῆστες, ποὺ ἀναζήτησαν μέσα στὴ διαδρομὴ τῆς ἀνθρώπινης ιστορίας τὴν ὑπατη ἀλήθεια, ἀποτέλεσε μάλλον τὸν κανόνα. Τοῦτο βέβαια δὲν εἶναι συμπτωματικό.

Ο στοχασμὸς ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ τὴ γλώσσα<sup>33</sup>. «... τὰ δρια τοῦ κόσμου μου συμπίπτουν μὲ τὰ δρια τῆς γλώσσας μου», δπως ἔλεγε καὶ ὁ L. Wittgenstein {33}. Σκέψη χωρὶς γλώσσα εἶναι ἀδύνατη, ἄλλὰ καὶ ἡ γλώσσα εἶναι ἀδύναμη μπροστὰ στὰ ψηλώματα τοῦ νοῦ, ἴδιαίτερα ὅταν αὐτὸς προσπαθεῖ, μὲ τὰ γήινα λεκτικὰ σύμβολα, νὰ συλάβει καὶ νὰ ἐκφράσει τὶς ἀόρατες ὑπερβατικὲς ἀλήθειες, νὰ πετάξει δηλαδὴ «per ea quae videntur et absunt ad illa quae non videntur et sunt» {34}.

30. Ἀπὸ τὸν περασμένο κιόλας αἰώνα ἔγραφε ὁ S. T. COLERIDGE: «Κανένας ἀνθρωπὸς δὲν ὑπῆρξε μεγάλος ποιητὴς χωρὶς νὰ εἶναι συγχρόνως βαθὺς φιλόσοφος» {27}.

31. Ἀναφερόμενος στὸν αἰσθητικὸ λόγο (στὴ σύνθεση δηλαδὴ τοῦ λόγου, τῆς λέξης, τῆς εἰκόνας καὶ τοῦ ρυθμοῦ) γράφει ὁ K. ΤΣΑΤΣΟΣ: «Ἡ λέξη... συνδυασμένη μὲ δλα τὰ ἄλλα, ἀποκτᾶ ἄλλες δυναμικότητες. Τὸ ἀνέκφραστο, τὸ μεταλογικὸ δὲν τὸ συλλαμβάνει ὅμεσα, ἄλλὰ ἀποκτᾶ τὴ δύναμη, συνδυασμένη μὲ ἄλλες λέξεις, μὲ τὸ ρυθμό, μὲ τὸ νόημα, μὲ τὴ μουσική, νὰ τὸ περικυκλώσῃ, νὰ τὸ πάση στὰ δίχτυα τῆς, νὰ τὸ φωτίσῃ, νὰ τὸ κάνῃ ἔμεσα προσιτό.» {28}.

32. «Ἐπιστήμη καὶ τέχνη», γράφει ὁ P. TRAHARD {29}, «εἶναι δύο ζηλιάρες ἀδερφές ποὺ συνεχῶς ἡ κάθε μὰ ροκανίζει τὸ μερίδιο τῆς ἀλλης».

33. Ὁ ἀρρητὸς δεσμὸς τοῦ στοχασμοῦ μὲ τὴ γλώσσα ἔχει ὑπογραμμιστεῖ σὲ ὅλες τὶς ἐποχές, ἀπὸ τὸν Παρμενίδη ὥς τὶς μέρες μας: «οὐ γάρ ἄνευ τοῦ ἔόντος, ἐνῷ πεφατισμένον ἔστιν, εὔρήσεις τὸ νοεῖν». (B 8, 35) «La pensée elle-même», γράφει ὁ J. COHEN {30}, «ne peut se concevoir en dehors des mots qui l'expriment...le language n'est pas le vêtement, mais le corps même de la pensée. L'idée n'existe que pour autant qu'elle est nommée», «...un pensiero», ὑπογραμμίζει καὶ ὁ B. CROCE {31}, «non è pensiero se non quando sia formabile in parole». «Ἐνας στοχασμὸς δὲν εἶναι στοχασμὸς παρὰ μόνο ἂν εἶναι δυνατὸ νὰ διατυπωθεῖ μὲ λέξεις». «Πῶς εἶναι δυνατὸν νὰ ἔννοηθοῦν αἱ ἰδέαι μου» ἀναφωνεῖ καὶ ὁ K. ΠΑΛΑΜΑΣ {32} «ἄνευ τῆς λεκτικῆς σαρκὸς ἥτις τὰς καθιστᾶ ὁρατὰς καὶ αἰσθητάς».



«Έκφρασις τοῦ ἀρρήτου εἶναι δυνατή», θὰ γράψει καὶ ὁ Ε. Μουτσόπουλος {35}, «μόνον διὰ τῆς τέχνης ἡ ὅποια οὕτω καταξιοῦται ως προϊὸν τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος».

Δὲν εἶναι λοιπὸν παράξενο πῶς στὶς περιπτώσεις αὐτὲς χρησιμοποιήθηκε συχνὰ ὁ ποιητικὸς λόγος, μιὰ «ἄλλη γλώσσα» πιὸ εὐέλικτη καὶ πιὸ ἐλεύθερη, ποὺ μποροῦσε νὰ ἀτενίσει πέρα ἀπὸ τοὺς χώρους ποὺ περικλείουν τὰ σύνορα τοῦ πεζοῦ λόγου. Ο γερμανὸς ἔρευνητής καὶ φιλόσοφος H. Zimmer δρισε εὔστοχα τὴ σκέψη σὰν «σιωπηρὴ (soundless) ἐσωτερικὴ κουβέντα» {36}. Ο στοχασμός, γιὰ τὸ λόγο αὐτό, περιορίζεται καὶ δριοθετεῖται ἀπὸ τὴ γλώσσα<sup>34</sup>. «Ο, τι δὲν μπορεῖ νὰ ἔκφραστεī μὲ αὐτὴ δὲν μπορεῖ νὰ χωρέσει, δηλαδὴ νὰ ὑπάρξει, στὴν τρέχουσα σκέψη. Εἶναι βέβαιο, δπως γράψει ὁ Ἀδάμ Σάφφ {39}, πῶς τὸ τελειωμένο σύστημα τῆς γλώσσας προσδιορίζει, ὑπὸ δρισμένη ἔννοια, τὸν τρόπο ποὺ βλέπουμε τὸ σύμπαν. Δηλαδὴ τὴ γνωστικὴ ἴκανότητα.

Οταν λοιπὸν ἐπιχειρεῖται ἡ ἔκφραση τοῦ ἄφατου χρειάζεται μιὰ ἀναδημουργία τῆς γλωσσικῆς ἔκφρασης, μὲ τὴν ἐπινόηση π.χ. μᾶς πρωτόφαντης λέξης, μὲ τὴν παραβίαση τῆς γραμματικῆς καὶ τῆς σύνταξης, καὶ αὐτῆς ἀκόμα τῆς λογικῆς, κάτι δηλαδὴ ποὺ μόνο ἡ ποίηση μπορεῖ νὰ κάνει<sup>35</sup>. «Τέτοιος πρέπει νὰ εἶναι ὁ σύγχρονος ποιητής «γράψει ὁ J. Onimus {40}», δταν γκρεμίζει, εἶναι γιὰ νὰ κόψει τὰ ἀνυπόφορα παλαιμάρια ἡ γιὰ νὰ διαλύσει μιὰ τάξη, ποὺ εἶναι ἀταξία στὰ μάτια του. Φέρνει, μιὰ φλόγα ποὺ πρὸιν νὰ φωτίσει, καὶ γιὰ νὰ φωτίζει, βάζει φωτιές...» στὶς ψηλές κορφὲς τῆς «γνώσης». Η ἐσωτερικὴ εὐφορία ποὺ γεννάει τὸ ποιητικὸ δνειδο διευκολύνει τὴν ἀποδέσμευση τοῦ νοῦ ἀπὸ τὶς ἀλυσίδες τῆς «ψυχρῆς λογικῆς» καὶ ἐπιτρέπει τὸ πέταγμα στὶς καθάριες σφαῖρες τῆς συνειδησιακῆς ἐγρήγορσης.

Όπωσδήποτε ἡ ποίηση ἀναγνωρίστηκε ἥδη πῶς ἀνήκει στὴν πρωτοπορεία

34. Στὸ βιβλίο του 'Ο Στοχασμός καὶ ἡ Γλώσσα ὁ Λ. Βυγκοτσκι ἀναφέρεται στὴν ἄφωνη γλώσσα τοῦ στοχασμοῦ, σὲ αὐτὴ ποὺ πολλοὶ ἀποκαλοῦν «ἐσωτερικὴ γλώσσα» {37}, σὲ ἀντίθεση μὲ τὴν «ἔξωτερική», ἐκείνη δηλαδὴ τῶν ἡχητικῶν συμβόλων. Η πρώτη, ἔχει ἔνα δικό της κόσμο, καθαρὰ προσωπικὸ φυσικά, ποὺ δὲ μοιάζει καθόλου μὲ ἐκείνον τῆς ἔξωτερικῆς γλώσσας. Δὲν εἶναι μόνο νόημα χωρὶς ἥχο, ἀλλὰ ἔνας ἄλλος ἔχεωριστός «κώδικας», δπως ἀλλωστε καὶ ἡ ἔξωτερικὴ γλώσσα δὲν εἶναι ἡχητικὸ μόνο σύμβολο, κάποιο νόημα μὲ ἥχο, ἀλλὰ κάτι πολὺ περισσότερο. Δὲ νομίζω χρήσιμο νὰ ἐπεκταθῶ στὸ σημεῖο αὐτὸ ποὺ ἀνήκει σὲ ἄλλους δριζοντες ἔρευνας. Έκεῖνο ὡστόσο ποὺ μποροῦμε νὰ συγχρατήσουμε στὸ προκείμενο εἶναι πῶς καὶ στὶς δύο περιπτώσεις εἶναι ἀπαραίτητη κάποια γλώσσα. «La pensée elle-même», ἔγραψε ὁ J. COHEN {38}, «ne peut se concevoir en dehors des mots qui l'expriment».

35. «Il semble», γράψει ἔνας σύγχρονος γάλλος φιλόσοφος {41}, «que faire parler la poésie soit *ipso facto* la détruire»· καὶ ἐπιβεβαιώνει ὁ J. SOJCHER {42}: «Advenir de la poésie c'est briser le langage...» καὶ συνεχίζει: «...καὶ τοῦτο γιὰ νὰ βρεθεῖ ἔναντι ἡ δύναμη (ποὺ κρύβεται) ἀπὸ κάτω, πίσω καὶ ἀνάμεσα ἀπὸ τὶς λέξεις, ἀπὸ τοὺς φθόγγους καὶ ἀπὸ τὰ γράμματα. Τὸ ἀποτέλεσμα θὰ φανεῖ αὐθαίρετο καὶ σκοτεινό, καὶ δημως εἶναι μιὰ μεγαλύτερη ἀπαίτηση ἀπὸ τὸ λόγο». «Μὲ εἴπαν σκοτεινό», ἔλεγε ὁ Yves BONNEFOY, «καὶ (δημως) ἐγὼ κατοικοῦσα μέσα στὴ λάμψη».



τῆς ἀναζήτησης παράλληλα και ἵστιμα μὲ τὶς ἄλλες ἀνθρώπινες πνευματικές δυνατότητες<sup>36</sup> και Ἰσως μὲ μέσα καταλληλότερα. Πρόκειται δηλαδὴ γιὰ μιὰ ἀναζήτηση τῆς Ἀλήθειας ποὺ βρίσκεται πίσω ἀπὸ τὴ φαινόμενη πραγματικότητα — τοῦ «εἶναι» κατὰ τὸν M. Heidegger<sup>37</sup> — ποὺ βρίσκεται πίσω ἀπὸ τὰ «ὄντα», δχι μὲ νοοκρατικὰ ἀλλὰ μὲ αἰσθητικὰ μέσα.

«Ο λόγος δὲν εἶναι τὸ μόνο φῶς τοῦ ἀνθρώπου», σημειώνει εὔστοχα ὁ H. Bremond {45}. ‘Η ποίηση δὲν εἶναι στοχασμός, ἀλλὰ τοῦτο δὲ σημαίνει πώς ἡ τελευταία δὲν ἔχει δικό της χῶρο Ἀλήθειας στὸν ὅποιο μάλιστα δὲ λόγος δὲν ἔχει πρόσβαση. Τοῦτο δικαῖος δὲ σημαίνει τίποτα περισσότερο ἢ τίποτα λιγότερο ἀπὸ τὴ διαπίστωση πώς δὲν μπορῶ, π.χ., νὰ ἀκούσω μὲ τὰ μάτια! «Ο ἀνταγωνισμὸς ἀνάμεσα στὴν τέχνη και στὴν ἐπιστήμη δὲν ὑπάρχει», γράφει ἐπιγραμματικὰ ὁ γάλλος φιλόσοφος και ποιητὴς E. Guyau{46}, ἐνῷ ὁ G. Duhamel{47} τὶς θεωρεῖ ἀσυμβίβαστες, ἀλλὰ δέχεται πώς «συναντῶνται», γιατὶ «ἀποβλέπουν στοὺς ἴδιους στόχους».

«Η τέχνη (τώρα)», λέει ὁ Γεωργούλης {48}, «θέλει νὰ μᾶς δώσει τὰ αἰσθητικὰ στοιχεῖα δχι αὐτοῦ ἢ ἔκείνου τοῦ συγκεκριμένου ὑπαρκτοῦ ὄντος ἀλλὰ τοῦ «εἶναι» τῆς ὄντολογικῆς δομῆς τῆς ὑπάρξης». Ἀνάλογα εἶναι ὅσα γράφει και ἡ R. Maritain {49} εἰδικότερα γιὰ τὴν ποίηση: «Στὸ σχόλιό του γιὰ τὴ Θεία Κωμῳδία, ὁ Βοκκάκιος λέει πώς «ἡ ποίηση εἶναι θεολογία». Τὸ ἀληθινό της ὄνομα, ώστόσο, θὰ ἦταν Ἰσως ὄντολογία γιατὶ ἡ ποίηση τείνει πρὸς τὶς ωρές τῆς γνώσης τοῦ «Ὄντος».

Ἐλεγε ἀκόμα ὁ πολὺς W.K. Heisenberg, στὴ διάλεξη ποὺ εἶχε δώσει στὴ Πνύκα {50}: «Ἐὰν ἡ ἐρμηνεία ἔξαρταται ἀπὸ τὴν κοινὴ ἐξήγηση τοῦ “Ἐνα”, ἀπὸ τὴν ἐνότητα πίσω ἀπὸ τὴν πολυπλοκότητα τῶν φαινομένων, τότε ἡ γλώσσα τῶν ποιητῶν εἶναι Ἰσως πιὸ ἐνδιαφέρουσα ἀπὸ τὴ γλώσσα τῶν ἐπιστημόνων»<sup>38</sup>.

36. «Ἐνα ἀπὸ τὰ ἀγαπημένα θέματα τῆς κριτικῆς ὡς τὰ μέσα τοῦ δέκατου ἔνατου αἰώνα», σημειώνει ὁ H. BRÉMOND {43}, «στάθηκε ἡ ἀγεφύρωτη ἀντίθεση τῆς ποίησης μὲ τὴ νοοκρατικὴ ἀναζήτηση (ἐπιστήμη) ...Κανένας δπαδὸς τῆς μᾶς δὲν ἀναγνωρίζει τὰ προτερήματα τῆς ἄλλης. Ωστόσο αὐτὸ ἐπαψε νὰ συμβαίνει. Οἱ δύο θεές ἀλληλοστρογγίζονται μὲ τὴν πάλη τους αὐτῆ, χωρὶς καμμιὰ νὰ καταφέρνει νὰ ρίξει τὴν ἄλλη «στὸ καναβάτσο», ἄλλωστε δὲν τὸ προσπαθοῦν πιά. Σφιχτὰ καθὼς κρατιοῦνται, δὲν ἔρει κανεὶς ἀν παλεύουν ἢ ἀν ἀγκαλιάζονται».

37. Ο ίδιος ὁ M. HEIDEGGER, ποὺ ἀλλωστε μὲ τόσο πάθος και ἐπιτυχίᾳ ἀκολούθησε τὸ νοοκρατικὸ μονοπάτι πρὸς τὴ γνώση, ἐγραψε, ἐκφράζοντας Ἰσως κάποιο κρυφὸ παράπονο: «οἱ ποιητὲς εἶναι εὐνοημένοι ἀπὸ τὴ φύση, γιατὶ σὲ αὐτοὺς και μόνο ἀποκαλύπτεται ἡ ἀλήθεια»{44}.

38. Γενικὴ εἶναι ἡ ἀποδοχὴ πώς ἡ πρόσβαση στὸ αἰνιγμα ποὺ ἀνοίγεται μπροστὰ στὸν ἀνθρωπὸ και ποὺ ζητάει νὰ ἐπιλύσει ἡ γνώση, εἶναι εἴτε ἀναλυτικὴ εἴτε συνθετικὴ. Η πρώτη χαρακτηρίζει τὴν ἐπιστημονικὴ μέθοδο ποὺ ὑποθέτει, ἀναλύει, μετράει, ζυγίζει, συγκρίνει και ἀποφαίνεται. Η δεύτερη, ἀντίθετα, εἶναι τὸ κατ’ ἔξοχὴν μονοπάτι τῆς ποίησης (μὲ τὴν πλατιὰ ἐτυμολογικὴ τῆς ἔννοια τοῦ «ποιεῖν» ποὺ ἀμεσα, και μὲ ὀδηγὸ τὴν αἰσθητικὴ γεύση και τὴ φαντασία, «ἀναγνωρίζει» και γνωρίζει σφαιρικὰ πρὶν ἀπὸ ὅποιαδήποτε ἀνάλυση). Γιὰ «δυὸ μορφές γνώσης»



Τὴν ἀνάγκη ποιητικῆς πρόσβασης στὸ σύμπαν ποὺ ἀνοίγεται ἥδη μπροστά μας διαπιστώνει καὶ ὁ καθηγητής Κ. Κονοφάγος σὲ μιὰ διάλεξη ποὺ ἔδωσε μὲ τίτλο «Ποιητικὴ δύναμη καὶ ἐπιστημονικὴ ἔρευνα» {53}: «Ἐφ' ἑξῆς στὸν πρωτοπορεία τῆς ἐπιστήμης θὰ χρειάζονται προικισμένοι νέοι μὲ εὐρύ, εὐφάνταστο, ἐλεύθερο πνεῦμα, ἵκανοι νὰ βλέπουν αὐθεντικὰ τὸ σύμπαν ὅλο-  
κληρο καὶ τὸν μικρόκοσμο συγχρόνως σὲ ποιητικὴ δημιουργικὴ ἔξαρση».

Εἶναι ώστόσο ἀνάγκη νὰ ὑπογραμμιστεῖ ἐδῶ πὼς πρόκειται γιὰ τὴν ἀναγνώριση ἐνὸς ἴσοτιμου, καὶ σὲ δρισμένες περιπτώσεις πιὸ κατάλληλου δρόμου, γιὰ τὴν προσέγγιση καὶ τὴν ἐκφραση τοῦ ὄντος, αὐτοῦ ποὺ «κρύπτεσθαι φιλεῖ»<sup>39</sup> κατὰ τὸν μεγάλο Ἐφέσιο, καὶ ὅχι γιὰ ὑποκατάσταση τῆς λογοκρατικῆς ἀναζήτησης ἀπὸ τὴν ποιητική. «Ἡ ἐπιστήμη δὲν πρέπει ποτὲ νὰ προσπαθῇ νὰ γίνει τέχνη», ἔγραψε ὁ Π. Κανελλόπουλος, «καὶ ὅμοιώς ἡ τέχνη δὲν πρέπει νὰ προσπαθῇ νὰ γίνει ἐπιστήμη, διότι τοῦτο θὰ ἥτο νοθεία»<sup>40</sup> {55}. «Ἀμαρτάνει ὁ ποιητής», γράφει ὁ J. Maritain {56}, «ἄν θελήσει νὰ φάει ἀπὸ τὸν καρπὸ τοῦ δέντρου τῆς ἐπιστήμης».

Ἄλλη λοιπὸν εἶναι ἡ γνωστικὴ διαδικασία τῆς ποίησης —ὅπως τὸ γράφει καὶ ὁ B. Ἀθανασόπουλος— {57} καὶ ἄλλη ἐκείνη τῆς φιλοσοφίας· γι' αὐτὸ ἡ κάθε μιὰ ἀπὸ αὐτὲς πρέπει νὰ κινεῖται μέσα στὰ δικά της δρια. Παρ' ὅλα αὐτὰ «ἡ φιλοσοφία προσπαθεῖ νὰ διερευνήσει ἐκεῖνα γιὰ τὰ δρόπα πρέπει νὰ σωπαίνει. Ἐκεῖνα δηλαδὴ ποὺ μονάχα ἡ ποίηση φανερώνει καὶ ἔχει τὸ κουράγιο (τὴ δύναμη, τὴν ἀντοχή, τὴν τόλμη) καὶ τὴν ἀφέλεια νὰ τὰ λέει {58}». «Πρέπει»,

---

μᾶλλος ὁ Π. Α. Μίχελης {51}, μᾶς θεωρητικῆς καὶ μᾶς πρακτικῆς καὶ γιὰ «δυὸ τύπους γνώσης» ὁ J. ONIMUS {52}: «μᾶς ποὺ χωρίζει καὶ μᾶς ποὺ ἔνώνει», καὶ προσθέτει: «L'une rend le monde utilisable mais absurde, l'autre le peuple de présences vivantes».

39. Ὁ Ἡράκλειτος ἔλεγε: «...ἡ φύσις κρύπτεσθαι φιλεῖ» {54}. Στὸν ἡράκλειτο ώστόσο λόγο ἡ «φύσις» εἶναι τὸ «σύμπαν» καὶ ἀκόμα τὸ «ἀληθῶς ὑπάρχον», αὐτὸ ποὺ ἡ σημερινὴ φιλοσοφικὴ δρολογία ἀποκαλεῖ τὸ «Ον».

40. Ἡ τόσο συζητημένη καὶ σχολιασμένη φράση τοῦ Ἀριστοτέλη «διὸ ποίησις καὶ φιλοσοφώτερον καὶ σπουδαιότερον ἴστορίας ἐστίν» (*Ποιητ.*, 1451 b 5) ἀποτελεῖ ἀσφαλῶς κατάφαση στὴ σχέση ποίησης καὶ ἴστορίας ποὺ προκύπτει ἀπὸ τὴ συγκριτικὴ ἀντιταράθεση τῆς πρώτης μὲ τὴν τελευταία (ποὺ αὐτὴ ἀνήκει στὸ χῶρο τῆς νόησης). Εἶναι φανερό, ώστόσο, ὅτι ὁ Σταγιρίτης, ἀποφαινόμενος ὅτι ἡ ποίηση εἶναι «φιλοσοφώτερον» τῆς ἴστορίας ἐννοοῦσε ὅτι ἡ πρώτη ἔχει καθολικότερη θέαση τοῦ πεδίου τῆς ἐποπτείας της. Εἶναι σπουδαιότερη ἐπομένως μὲ τὴν ἔννοια ὅτι εἶναι «ἐπιστημονικότερη» (μὲ τὴν ἀρχαία σημασία τοῦ «φιλοσοφώτερη», κατὰ τὸ ὅτι δηλαδὴ στρέφεται δχι πρὸς τὰ καθέκαστα ἄλλα πρὸς τὰ καθόλου («ἡ δ' ἐπιστήμη τῶν καθόλου» *ΑΡΙΣΤ.*, *Περὶ Ψυχῆς*, 417 b 24). Τοῦτο ἄλλωστε προκύπτει ωρτὰ καὶ ἀπὸ τὴ φράση ποὺ ἀμέσως ἀκολουθεῖ (1451 b, 6 καὶ 7): «ἡ μὲν γάρ ποίησις μᾶλλον τὰ καθόλου, ἡ δ' ἴστορία τὰ καθ' ἔκαστον λέγει». Θὰ πρέπει ἐπομένως, ὅπως ὅρθα καὶ μὲ ἴδιαιτερη ἔμφαση σημειώνει ὁ JOH'S {63}, νὰ μήν ὑποθέσει κανεὶς λαθεμένα πὼς ὁ Ἀριστοτέλης θεωροῦσε τὴν ποίηση ἐπιστήμη (μὲ τὴ σημερινὴ τοῦ δρου σημασία), ἄλλα πὼς ἡ κρίση του ἀφοροῦσε στὸ γεγονός ὅτι ἡ τελευταία ἔχει εὐρύτερο ἀντικείμενο καὶ δριζόντες. Ἰσως μάλιστα νὰ ἀποτελοῦσε ἡ φράση του ἐκείνη κάποιον ὑπαινιγμὸ κατὰ τῶν γνωστῶν γύρω ἀπὸ τὴν ποίηση ἀπόψεων τοῦ δασκάλου του Πλάτωνος.



γράφει ποιητικότερα δ. M. Picard{59}, «νὰ βγάλουμε ἀπὸ τὴ μέση (στὸ δρόμου ποὺ θὰ ἀκολουθήσουμε) κάθε τὶ σταθερό. Θὰ πρέπει νὰ μποροῦμε νὰ περνᾶμε μέσα ἀπὸ τὰ πράγματα ποὺ πρέπει νὰ εἶναι διάφανα. Θέλουμε νὰ μποροῦμε νὰ ἴδουμε τὰ πράγματα τὸ ἔνα μέσα ἀπὸ τὸ ἄλλο καὶ νὰ μποροῦμε νὰ ἔχεφύγουμε μέσα ἀπὸ τὴν τρύπα τῆς κοιλότητας, γιατὶ τὰ πράγματα εἶναι ἔτσι σκαμμένα». Έτσι, ἐπειδὴ ἡ ποίηση ἔχει μεγάλη συνάφεια μὲ τὸν φιλοσοφικὸ στοχασμό, ὅπως παρατηρεῖ δ. B. Αθανασόπουλος {60}, μπορεῖ νὰ φανεῖ χρήσιμη σὲ ἔνα φιλόσοφο, ἐπειδὴ θὰ ἥταν σὲ αὐτὸν δυνατὸ «νὰ χρησιμοποιήσει σὰν παγοθραυστικὸ τῆς ἀπέραντης ἐρημικῆς, κάποτε φιλόξενης, πολιτικῆς σκέψης του, τὴν ποίηση»{61}.

Ἄπὸ τὴν ἰσοτιμία ποίησης καὶ φιλοσοφίας, περάσαμε ἔτσι στὴν προτίμηση τῆς πρώτης καὶ ἥδη φτάνουμε σὲ στοχασμοὺς ἀπόρριψης τῆς νοησιαρχικῆς πρόσβασης (*cognitio intellectiva*) μπροστὰ στὴ διαισθητικὴ γνώση (*cognitio sensitiva*).

Ἡ εὐαγγελικὴ ρήση: «τί γάρ ὠφελήσει ἀνθρωπὸν ἐὰν κερδήσῃ τὸν κόσμον ὅλον καὶ ζημειωθῇ τὴν ψυχὴν αὐτοῦ» (ΜΑΡΚ., 8, 36) παίρνει στὶς μέρες μας μιὰ μυστικὴ διάσταση· γράφει ἔνας σύγχρονος γάλλος στοχαστὴς {62}: «Ἔισως πρόκειται πραγματικὰ γιὰ ζημιὰ τῆς ψυχῆς πρὸς τὴν ὁποία πορεύεται ἡ χρήσιμη (ἀναλυτικὴ γνώση), αὐτὴ ποὺ κοντεύει νὰ κερδίσει τὸν κόσμο. Ἡ νίκη αὐτὴ ὅμως, μολονότι προβάλλει καὶ ὑπογραμμίζει τὴν ἀντικειμενικὴ δύναμη τοῦ πνεύματος, ἐγκαθιστώντας τὸν ἀνθρωπὸ πιὸ σταθερὰ μέσα στὸ σύμπαν, δὲν κινδυνεύει ἄραγε νὰ τὸν ἀλλοτριώσει; Ὅσα γνωρίζει καὶ ὅσα κάνει τίποτα δὲν προσθέτουν στὸ «εἶναι» του, ἀλλὰ μάλλον τὸν ἀποπροσαντολίζουν ἀπὸ τὸν ἑαυτό του, καὶ τὸν καταδικάζουν σὲ μὰ τεράστια «ψυχαγγία». Μέσα σὲ δ.τι κάνει δὲ βρίσκει ποτὲ τὸν ἑαυτό του, γιατὶ αὐτὸς δὲν ἀποτελεῖ τὸν στόχο τῆς πράξης του καὶ ἡ δραστηριότητά του δὲν τὸν κατευθύνει σὲ τίποτα τὸ ἀνθρώπινο, ἀλλὰ μὲ ἵλιγγιώδεις ρυθμοὺς βουλιάζει μέσα σὲ αὐτή. Ἡ ποίηση ...ἀνατρέπει αὐτὴ τὴ σχέση. Γι' αὐτὴν τὸ οὐσιῶδες δὲν εἶναι ἡ ἀντικειμενικὴ ἐπιτυχία, ἀλλὰ ἡ δράση ποὺ γίνεται σκοπός, ὅπως στὸ παιχνίδι ἡ στὸν χορό. Τὸ «εἶναι» τῆς ποίησης — ὅπως μὲ κάποια ὑπερβολὴ τὸ εἶπε δ. J.-P. SARTRE (*Situations II*, 86)— εἶναι ἡ ἀποτυχία, ἡ πρακτικὴ ἀποτυχία, ἐκείνη ποὺ μᾶς γνωρίζει στὸν ἑαυτό μας καὶ μὲ τὸν τρόπο αὐτὸ μᾶς ἐπιστρέφει στὴν παρουσία τοῦ σύμπαντος...».

Βασίλης Βιτσαζής  
(Αθῆναι)



## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

## Παραπομπές στή Βιβλιογραφία

1. ΣΕΦΕΡΗ-ΤΣΑΤΣΟΥ, "Ένας διάλογος γιά τὴν ποίηση," Ερμῆς, Αθήνα, 1988, σ. 150.
2. EMMANUEL P., *Le goût de l'un*, Paris, 1963, σ. 45.
3. ΔΕΣΠΟΤΟΠΟΥΛΟΥ, Κ., "Η κριτική του Πλάτωνος γιά τὴν ποίηση, Δελτίο τῆς Ελληνικῆς Έταιρείας Αἰσθητικῆς, τ. 5ος, Αθήνα, 1966, σ. 6.
4. ΓΑΛΗΝΟΥ, Α., *Πλάτωνος Πολιτεία* (μετάφραση-σημειώσεις). Βιβλ. Παπύρου, 1948, σ. 673.
5. RACINE, L., *Réflexions sur la poésie. Œuvres*, Paris, Lenormant, 1808, σσ. 177, 178.
6. CROCE, B., *Κείμενα ιστορικῆς ιστοριογραφίας* (δοκίμια, μετάφραση Κ. Λασιθιωτάκη), Αθήνα, Δωδώνη, 1976, σ. 93.
7. CROCE, B., *Storia dell'estetica per saggi*, Bari, Laterza, 1967, σ. 10.
8. ECO, U., *Zητήματα αἰσθητικῆς στὸν Θωμᾶ Ἀκινάτο*, Αθήνα, Δελφίνι, 1993, σ. 23.
9. BAUMGARTEN, Al. Gott., *Aesthetica*, ἐκδ. δαπάναις I. Chr. Kleyb, μέρος πρῶτο, 1750, κεφ. 1.
10. CAFFARENA, J. G., *Metaphysique et Lyrique, Du Vrai, du Beau, du Bien. Études Philosophiques présentées à Evangelos Moutsopoulos*, Paris, Vrin, 1990, σ. 129.
11. CROCE, B., ἔνθ' ἀν., σ. 12.
12. ΠΕΡΑΝΘΗ, Μ., *Μεγάλη ποιητική ἀνθολογία*, Αθήνα, Δημητράτος, 1954, τ. 1, σ. 18.
13. ONIMUS, J., *La connaissance poétique*, Desclée de Brower, Paris, σ. 203.
14. CAFFARENA, J. G., ἔνθ' ἀν., σ. 132.
15. JOH'S-ERICH HEYDE, Διὸ ποίησις καὶ φιλοσοφώτερον καὶ σπουδαιότερον ίστορίας ἐστίν, *Worte und Werte*, Walter de Gruyter & Co, Berlin, 1961, σ. 129.
16. SUCLA, A. C., *The Concept of Imitation in Greek and Indian Aesthetics*, Rupa and Co., N. Delhi, 1977, σ. 55.
17. ΣΕΦΕΡΗ-ΤΣΑΤΣΟΥ, ἔνθ' ἀν., σ. 46.
18. "Ἐνθ'" ἀν., σσ. 169, 170.
19. "Ἐνθ'" ἀν., σ. 193.
20. DIÈS, A., *Platon, Œuvres Complètes*, τ. 6, *La République*, Belles Lettres, Paris, 1959, σ. 115.
21. ΠΑΛΑΜΑ, Κ., *Κωστή Παλαμᾶ Ἀλαντα*, Μπίζης, (β' ἐκδ.), τ. 10ος, σσ. 517, 518.
22. ΠΑΛΑΜΑ, Κ., ἔνθ' ἀν., σ. 417.
23. ΜΕΡΑΝΑΙΟΥ, Κ., *Φυσική καὶ Ἐπιστήμη*, Αθήνα, 1970, σ. 8.
24. GIANNARA, A., Θέματα παραδοσιακῆς καὶ σύγχρονης αἰσθητικῆς, Παπαζήσης, σ. 11.
25. La Revue du Cinéma (1930), ὅπως μνημονεύεται ἀπὸ τὸν Κ. ΜΠΑΡΟΥΤΑ εἰς: *Συγκινησιακό, Λογικό, Διάνοητικό*, Αθήνα, 1979.
26. CAFFARENA, J. G., ἔνθ' ἀν., σ. 130.
27. KNIGHT, W., *The Philosophy of the Beautiful*, John Murray, London, 1914, σ. 99.
28. ΣΕΦΕΡΗ-ΤΣΑΤΣΟΥ, ἔνθ' ἀν., σ. 121.
29. TRAHARD, P., *Le mystère poétique*, Paris, Boivin et Cie, 1940, σ. 8.
30. COHEN, J., *Structure du langage poétique*, Paris, Flammarion, 1966, σ. 32.
31. CROCE, B., *Breviario di estetica*, Bari, Laterza, 1972, σ. 43.
32. ΠΑΛΑΜΑ, Κ., *Tὰ Πρῶτα Κριτικά*, τ. 2, Αθήνα, Γκοβόστης, 3η ἐκδ., 1913, σ. 296.
33. WITTGENSTEIN, L., *Tractatus philosophicus*, London, Routledge and Kegan Paul, 1972 (ἐκδ. 2η), σσ. 114, 115. Βλ. Γ. ΜΠΑΜΠΙΝΙΩΤΗ, *Γλωσσολογία καὶ λογοτεχνία*, Αθήνα, 1991, ἐκδ. 2η, σ. 169, σημ. 49.
34. Λογότυπος τοῦ Blondel, ὅπως τὸν μνημονεύει ὁ J. Onimus, ἔνθ' ἀν., σ. 226.
35. ΜΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟΥ, Ε., *Φιλοσοφικοὶ προβληματισμοί*, Αθήνα, Τζουνάκος, τ. 3, 1971, σ. 145.
36. ZIMMER, H., *Philosophies of India*, Princeton University Press, 1969, σ. 23.
37. ΒΥΓΚΟΤΣΚΙ, Λ., *Σκέψη καὶ Γλώσσα*, Α. Ρόδη, Γνώση, 1988, σσ. 405 κ. ἔξ.
38. COHEN, J., ἔνθ' ἀν., σ. 33.
39. "Οπως τὸν μνημονεύει ο Κ. ΜΕΡΑΝΑΙΟΣ, ἔνθ' ἀν., σ. 109, ἀναφερόμενος στὸ ἔργο του: 'Ο ρόλος τῆς γλώσσας στή διεργασία τῆς γνώσεως, URI, 1967.



40. ONIMUS, J., ἐνθ' ἀν., σ. 237.
41. ἐνθ' ἀν., σ. 166.
42. SOJCHER, J., *La démarche poétique*, Paris, Union générale d'édition, 1976, σσ. 107, 108.
43. BRÉMOND, H., *La poésie pure*, B. Grasset, 1926, σ. 34.
44. NONIKA, Σ., Ἀλήθεια καὶ ποίηση, εἰς *Νέα Σκέψη*, 262, 1985.
45. BRÉMOND, H., ἐνθ' ἀν., σ. 34.
46. GUYAU, E., L'Antagonisme de l'art et de la science, *Revue des deux Mondes*, 1883, σ. 356.
47. DUHAMEL, G., *Les poètes et la poésie*, Paris, Mercure de France, 1922, σσ. 14, 183.
48. ΓΕΩΡΓΟΥΛΗ, Κ. Δ., *Αἰσθητικά καὶ φιλοσοφικά μελετήματα*, Ἀθῆνα, Σιδέρη, 1964, σ. 128.
49. MARITAIN, R., *Situation de la poésie*, Paris, Desclée de Brower et Cie, 1938, σ. 9, σημ. 1 (τὸ βιβλίο περιλαμβάνει κεφάλαια καὶ τοῦ συζύγου τῆς J. Maritain καὶ φέρεται στὴ βιβλιογραφία ὡς J. καὶ R. Maritain).
50. "Οπως τὴν μνημονεύει ὁ Κ. ΜΕΡΑΝΑΙΟΣ, ἐνθ' ἀν., σ. 11.
51. ΜΙΧΕΛΗ, Π. Α., *Αἰσθητικά θεωρήματα*, τ. 2, Ἀθῆνα 1971 (ἐκδ. 2η), σ. 102.
52. ONIMUS, J., ἐνθ' ἀν., σ. 32.
53. "Οπως ἀναφέρει ὁ Κ. ΜΕΡΑΝΑΙΟΣ, ἐνθ' ἀν., σ. 14.
54. DIELS, H., *Die Fragmente der Vorsokratiker*, Dublin-Zürich, W. Kranz, Weidmann, 1971, 22, B 123.
55. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΥ, Π., Τέχνη καὶ κάλλος, *Χρονικά Αἰσθητικῆς*, Ἀθῆνα, τ. 1, 1933, σ. 20.
56. MARITAIN, J. καὶ R., ἐγθ' ἀν., σ. 132.
57. ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΥ, Β., Τὸ χέρι γράφει διτι προφταίνει. Ἡ πίστη στὸν ὑπερρεαλισμό, ποιητικὴ τοῦ Δ. Π. Παπαδίτσα, *Σαμιακή Επιθεώρηση*, τ. 11, τεῦχ. 42, 1994, σ. 187.
58. ΠΑΠΑΛΙΤΣΑ, Δ. Π., *Ως δι' Ἐσόππον. Σκέψεις καὶ Ἀποσπάσματα*, Ἀθῆνα, Αστρολάβος/Εὐθύνη, 1989, σ. 27.
59. PICARD, M., *La fuite devant Dieu*, Paris, P.U.F., 1956, σ. 20.
60. ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΥ, Β., ἐνθ' ἀν., σ. 187.
61. ΠΑΠΑΛΙΤΣΑ, Δ. Π., ἐνθ' ἀν., σ. 22.
62. ONIMUS, J., ἐνθ' ἀν., σ. 23.
63. JOH'S ERICH HEYDE, ἐνθ' ἀν., σ. 136.

## POETRY AS AN AFFIRMATION OF HUMAN SPIRITUALITY

## Summary

Like all fine arts, poetry was born together with the human being . It exclusively belongs to, and exists with it. Beyond the bounds of humankind, poetry is not only impossible, but verily unthinkable. Consequently the history of poetry is closely interwoven with man's adventure and follows step by step march and evolution of the life of human societies. Flowing down from its rich and eternal fountains, poetry impregnated the Logos and shed light on each man-poet as well as on all blessed to feel its godlike touch. Nevertheless poetry, and particularly its listing among the higher experiences of human spiritual life, was not always considered to be a self evident truth.

Both the obscurantism of the Middle Ages and the dawn of the Renaissance



## ΠΟΙΗΣΗ ΚΑΙ ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ

would be over, before studies and reflections on poetry began to make their appearance, just a little earlier before the emergence of the *giants* of the Enlightenment, late in the 18th and 19th century, when man was recognised to be not only a «logical» or a «religious» being, but equally so, an «aesthetic» being, with three paramount and coequal manifestations of his spirituality, which distinguish and characterise him. In the revival of interest among philosophers in art in general and its *cognitive* function, poetry –an art in the truest and deepest sense— made up all the ground it had lost during its protracted struggle to compete with philosophy, and stands today on at least the same level as philosophy. It may even have overtaken the latter, in view of the new approach to the world-picture offered by the natural sciences.

The more general recognition of the need for recourse to the «poetic word» for a more adequate approach to areas that traditionally belonged to the intellectual realm is, as a matter of fact, a fairly recent phenomenon. Thus, from the idea that poetry and philosophy are of equal value and importance, we have progressed to a preference of the former and we are already arriving at reflections about rejecting the intellectual cognitive approach (*cognitio intellectiva*) in favour of the intuitive approach (*cognition sensitiva*) to knowledge.

Vassilis VITSAXIS

